

PHILIPS

AVENT

SCD501

SCD502

SCD503

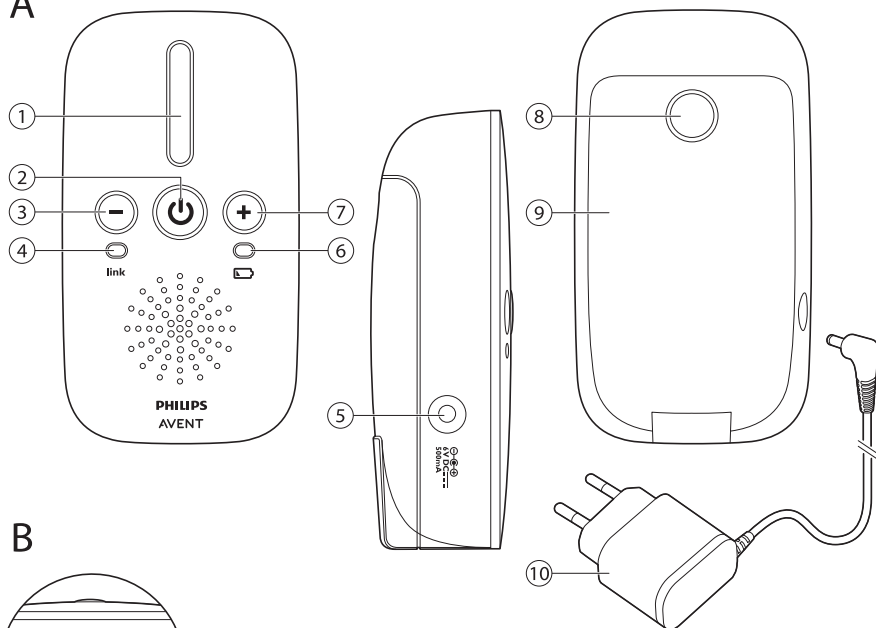


Manual de utilizare

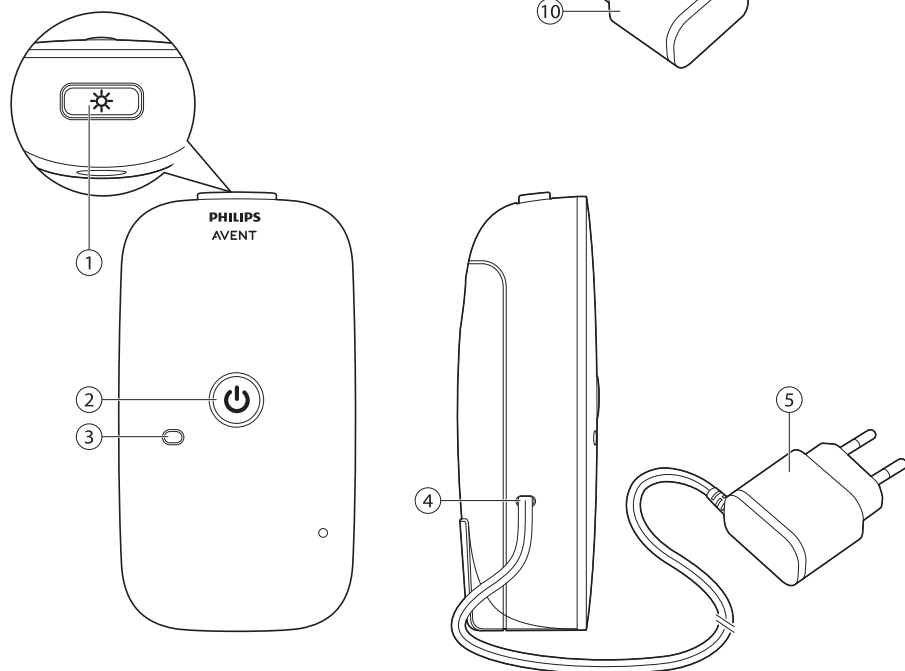
Cuprins

Introducere.....	4
Important	4
Prezentarea de ansamblu a produsului	7
Pregătirea pentru utilizare	8
Unitatea pentru copil	8
Unitatea pentru părinte	8
Utilizarea monitorului pentru copii	9
Poziționarea monitorului pentru copil	9
Conectarea unității pentru părinte și unității pentru copil	10
Caracteristici.....	11
Modul Smart Eco	11
Unitatea pentru copil	11
Unitatea pentru părinte	12
Curățare și întreținere	13
Depozitarea.....	13
Comandarea accesoriilor	13
Garanție și asistență.....	13
Protecția mediului	13
Întrebări frecvente	14

A



B



1 Introducere

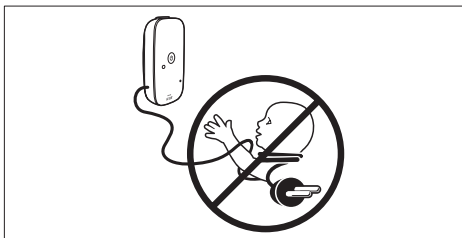
Felicitări pentru achiziție și bun venit la Philips AVENT! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips AVENT, înregistrați-vă produsul la **www.philips.com/welcome**. Citiți cu atenție acest manual de utilizare.

2 Important

Pericol

- Nu introduceți nicio componentă a sistemului de monitorizare pentru copii în apă sau în alte lichide. Nu-l așezați lângă apă sau lângă orice alt lichid care poate picura pe acesta sau îl poate stropi. Nu îl utilizați în locuri umede sau în apropierea apei.
- Nu puneți nimic peste sistemul de monitorizare pentru copii și nu-l acoperiți. Nu blocați niciun orificiu de ventilație.

- Cablurile prezintă un risc potențial de strangulare. Nu lăsați cablurile la îndemâna copiilor (la o distanță mai mare de 1 metru/3,5 ft.). Nu așezați niciodată unitatea pentru copil în pătuț sau în țarul de joacă.



Avertisment

- Verificați dacă tensiunea indicată pe adaptoarele unității pentru copil și unității pentru părinte corespund tensiunii locale de la priză, înainte de a conecta aparatul.
- Folosește numai adaptorul recomandat de Philips (modelul S003Axy0600050 (unde „xy” = TV, TB în funcție de tipul de ștecher)). Tensiunea nominală a adaptorului: intrare 100-240 V ~ 50/60 Hz, 0,15 A, ieșire 6,0 V = 0,5 A, 3 W. Eficiență activă medie: 74,38 %. Consum de energie fără sarcină (W): 0,1 W, NIVELUL VI.

- Consum de energie în regim fără oprit: Unitatea pentru bebeluș: <0,3 W. Unitatea pentru părinți: <0,3 W (< 1 min).
- Nu modificați și/sau tăiați și/sau schimbați nicio parte a adaptorului, acest lucru conduce la situații periculoase.
- Nu utilizați sistemul de monitorizare pentru copii în cazul în care unitatea pentru copil sau cea pentru părinte este deteriorată. Contactați centrul de asistență pentru clienți Philips.
- Nu deșurubați panoul posterior al unității pentru copil pentru a împiedica electrocutarea.
- Acest aparat nu trebuie utilizat de către persoane (inclusiv copii) care au capacități fizice, mentale sau senzoriale reduse sau sunt lipsite de experiență și cunoștințe, cu excepția cazului în care sunt supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului de către o persoană responsabilă pentru siguranța lor. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul.

Precauție

- Acest sistem de monitorizare pentru copii este un accesoriu ajutător. Nu-l utilizați ca un substitut pentru supravegherea responsabilă a copilului de către un adult.
- Utilizați aparatul la o temperatură cuprinsă între 0 °C (32 °F) și 40 °C (104 °F). Păstrați aparatul la o temperatură cuprinsă între -25 °C (-13 °F) și 70 °C (158 °F).
- Nu expuneți unitatea pentru copil sau unitatea pentru părinte la căldură sau frig excesiv sau la lumina directă a soarelui.
Nu puneți unitatea pentru copil sau unitatea pentru părinte în apropierea unei surse de căldură.
- Nu acoperiți unitatea pentru copil sau unitatea pentru părinte cu nimic (de exemplu un prosop sau o pătură).
- Amplasați întotdeauna tipul corect de baterii în unitatea pentru părinte (consultați „Introducerea bateriilor” din capitolul „Pregătirea pentru utilizare”).

- Dacă așezați unitatea pentru părinte sau unitatea pentru copil lângă un transmițător sau un alt aparat DECT (de ex. un telefon DECT sau un router wireless pentru Internet), conexiunea se poate pierde. Mutați unitatea pentru copil sau unitatea pentru părinte la distanță mai mare de celelalte aparate wireless până când se restabilește conexiunea.
- Telefoanele mobile pornite aflate în vecinătatea monitorului pentru copii pot produce interferențe cu acesta.
- Pentru a evita scurgerile din baterii, deteriorarea sau explozia:
 - 1 Nu expuneți aparatul la temperaturi mai mari de 40 °C. Bateriile pot exploda dacă sunt expuse la radiații solare, foc sau temperaturi ridicate.
 - 2 Nu supraîncărcați, scurtcircuitați, încărcați invers sau deteriorați bateriile.
 - 3 Îndepărtați bateriile din unitatea pentru părinte dacă nu intenționați să utilizați aparatul timp de o lună sau mai mult.
 - 4 Nu lăsați bateriile descărcate în unitatea pentru părinte.

Informații importante despre baterii

- Introduceți întotdeauna baterii de tipul corect în unitatea pentru părinte, pentru a evita riscul de explozie.
- Unitatea pentru părinte nu are funcție de încărcare. Dacă utilizați baterii reîncărcabile în unitatea pentru părinte, reîncărcați-le într-un încărcător.
- Asigurați-vă că mâinile dvs. și aparatul sunt uscate când introduceți sau înlocuiți bateriile.
- Scoateți corespunzător din uz bateriile nereîncărcabile și bateriile reîncărcabile (consultați capitolul "Protecția mediului").
- Pentru a vă proteja pielea, purtați mănuși de protecție atunci când manevrați baterii deteriorate sau care prezintă scurgeri.
- Pentru a beneficia de un timp de funcționare fără fir de până la 24 de ore, introduceți în unitatea pentru părinte baterii cu o capacitate de cel puțin 1500 mAh.

Conformitatea cu standardele

- Acest aparat respectă toate standardele și reglementările aplicabile privind expunerea la câmpuri electromagnetice.
- Acest aparat respectă cerințele Comunității Europene referitoare la interferențele radio.



- Philips Consumer Lifestyle, Tussendiepen 4, Drachten, Olanda declară prin prezentul document că acest sistem de monitorizare pentru copii este în conformitate cu cerințele de bază și alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE (DECT: banda de frecvențe 1880-1900 MHz, puterea maximă de radiofrecvență: 250 mW). O copie a Declarației de conformitate CE (DoC - Declarația de conformitate) este disponibilă online la adresa **www.philips.com/support**.

3 Prezentarea de ansamblu a produsului

A Unitatea pentru părinte

- 1 Leduri pentru nivelul de sunet
- 2 Buton Pornit/Oprit
- 3 Butonul volum -
- 4 Led „link” (Legătură)
- 5 Mufă pentru conectorul mic al adaptorului
- 6 Led pentru baterie
- 7 Butonul volum +
- 8 Buton de eliberare pentru capacul compartimentului pentru baterii
- 9 Capac pentru compartimentul bateriei
- 10 Adaptor

B Unitatea pentru copil

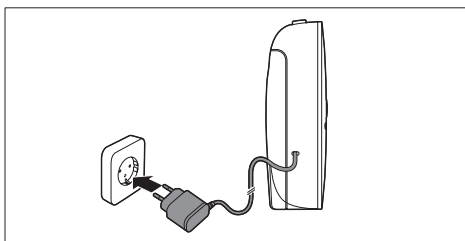
- 1 Buton lumină de veghe
- 2 Buton Pornit/Oprit
- 3 Led alimentare
- 4 Cablu fix de alimentare
- 5 Adaptor

4 Pregătirea pentru utilizare

Unitatea pentru copil

Unitatea pentru copil funcționează de la priză și este echipată cu un cablu fix de alimentare.

- 1 Introduceți adaptorul cablului de alimentare într-o priză de perete pentru a conecta unitatea pentru copil la alimentare.

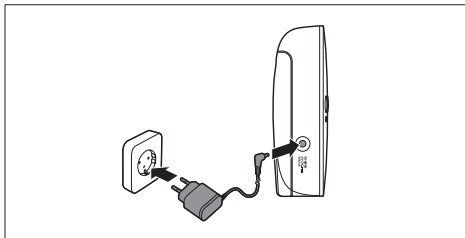


Unitatea pentru părinte

Unitatea pentru părinte funcționează cu alimentare de la rețea. Puteți, de asemenea, să introduceți baterii pentru a permite utilizarea mobilă a unității pentru părinte.

Operarea cu adaptorul electric

- 1 Cuplați conectorul mic în mufa din partea laterală a unității pentru părinte și adaptorul la o priză de perete.



Introducerea bateriilor

Dacă unitatea pentru părinte nu este în apropierea unei prize de perete, o puteți utiliza cu ajutorul a două baterii nereîncărcabile alcaline AA R6 de 1,5 V sau două baterii reîncărcabile AA R6 de 1,2 V (nu sunt furnizate). Durata de funcționare a bateriilor încărcate complet este de până la 24 de ore, în funcție de tipul de baterii utilizate și de durata și frecvența cu care utilizați unitatea pentru părinte pe baterii.

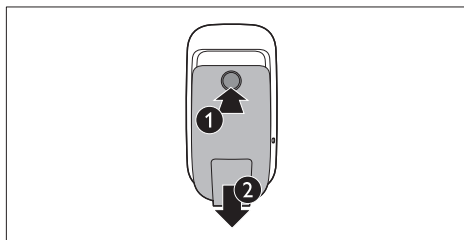
⚠ Notă:

Vă rugăm să rețineți că unitatea pentru părinte nu încarcă bateriile atunci când este conectată la priză. Puteți utiliza bateriile reîncărcabile în unitatea pentru părinte, dar trebuie să le încărcați cu un încărcător separat.

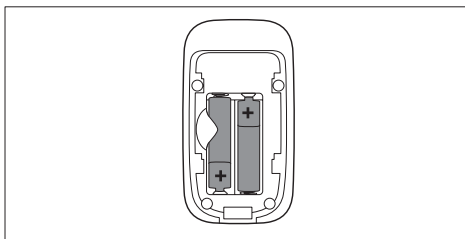
⚠ Avertisment:

Deconectați unitatea pentru părinte și asigurați-vă că mâinile dvs. și unitatea sunt uscate când introduceți bateriile.

- 1 Apăsați butonul de decuplare (1) pentru a debloca capacul compartimentului pentru baterii și scoateți capacul (2).



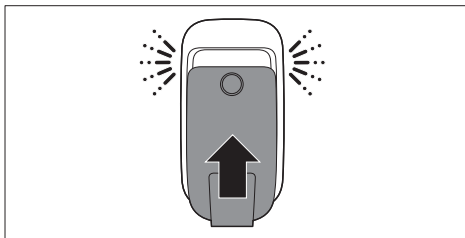
- 2** Introduceți bateriile nereîncărcabile sau bateriile reîncărcabile încărcate complet.



Notă:

Asigurați-vă că polii + și - ai bateriilor sunt îndreptați în direcțiile corespunzătoare.

- 3** Pentru a reatașa capacul compartimentului pentru baterii, introduceți mai întâi toarele în marginea inferioară a compartimentul pentru baterii. Apoi apăsați capacul până se fixează pe poziție cu un clic.



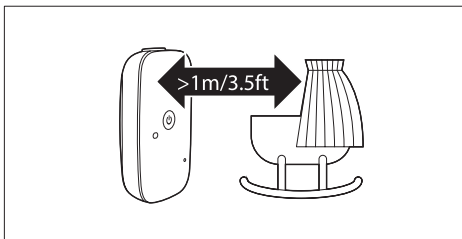
5 Utilizarea monitorului pentru copii

Poziționarea monitorului pentru copil

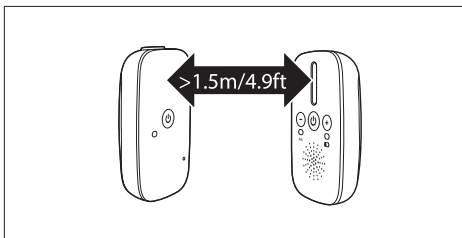
⚠ Avertisment:

Nu lăsați unitatea pentru copil la îndemâna copilului. Nu plasați niciodată unitatea pentru copil în pătuț sau în țarcul de joacă.

- Deoarece cablul unității pentru copil prezintă un risc potențial de strangulare, asigurați-vă că unitatea pentru copil și cablul sunt la cel puțin 1 metru depărtare de copil.



- Pentru a împiedica producerea unui sunet ascuțit de la una sau ambele unități, asigurați-vă că unitatea pentru părinte este la cel puțin 1,5 metri/4,9 ft. de unitatea pentru copil.

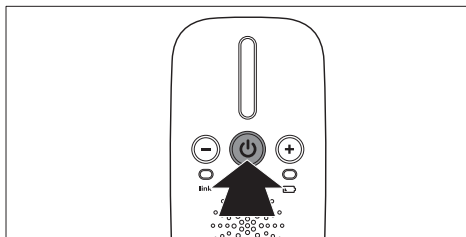


Conectarea unității pentru părinte și unității pentru copil

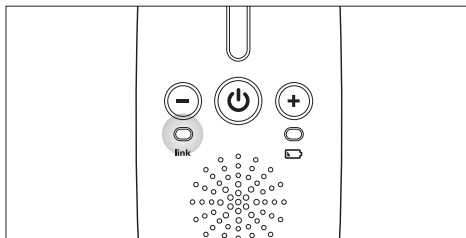
- 1** Apăsați și mențineți apăsat butonul  de pe unitatea pentru copil timp de 3 secunde, până când se aprinde indicatorul de alimentare.



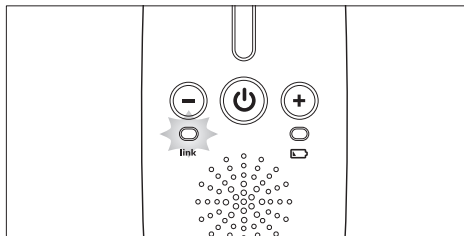
- 2** Apăsați și mențineți apăsat butonul  pe de pe unitatea pentru părinte timp de 3 secunde până când ledul „link” (legătură) începe să lumineze intermitent roșu.



- *Atunci când unitatea pentru părinte și unitatea pentru copil sunt conectate, ledul „link” (legătură) devine verde continuu.*



- *Dacă nu se stabilește nicio conexiune, ledul „link” (legătură) luminează în continuare intermitent roșu, iar unitatea pentru părinte emite semnale sonore.*



Ce trebuie făcut dacă nu se stabilește nicio conexiune

- Dacă unitatea pentru părinte este în afara razei de acoperire, așezați-o mai aproape de unitatea pentru copil.
- Dacă sau unitatea pentru copil sau cea pentru părinte este prea aproape de un alt aparat DECT (de ex., un telefon fără fir), opriți acest aparat sau mutați unitatea departe de el.
- Dacă unitatea pentru copil este oprită, porniți-o.

Raza de acțiune

- Raza de acțiune este de până la 300 metri/985 ft în aer liber și de până la 50 metri/150 ft în interior.
- Raza de acțiune a sistemului de monitorizare pentru copii variază în funcție de mediul înconjurător și factorii care provoacă reducerea semnalului. Materialele ude și umede generează o atenuare atât de mare a semnalului, încât raza de acțiune scade cu până la 100 %. Pentru atenuarea semnalului cauzată de materiale uscate, consultați tabelul de mai jos.

Materiale uscate	Grosime material	Micșorarea razei de acțiune
Lemn, gips, carton, sticlă (fără metal, sârmă sau plumb)	< 30 cm / (12 in)	0 - 10%
Căramidă, placaj	< 30 cm / (12 in)	5 - 35%
Beton armat	< 30 cm / (12 in)	30 - 100%
Grile sau bare metalice	< 1 cm / (0,4 in)	90-100%
Foi metalice sau de aluminiu	< 1 cm / (0,4 in)	100%

6 Caracteristici

Modul Smart Eco

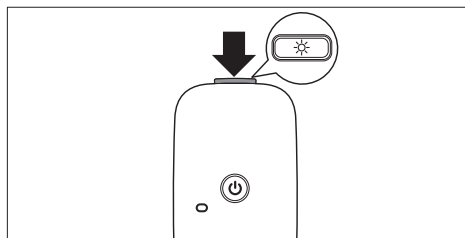
Acest sistem de monitorizare pentru copii dispune de modul Smart Eco ca funcție standard. Acest mod este întotdeauna activ și reduce automat semnalul DECT de la unitatea pentru copil la unitatea pentru părinte pentru a economisi energie și pentru a reduce transmisia radio.

Unitatea pentru copil

Lumină de veghe

Lumina de veghe produce o strălucire delicată care liniștește bebelușul.

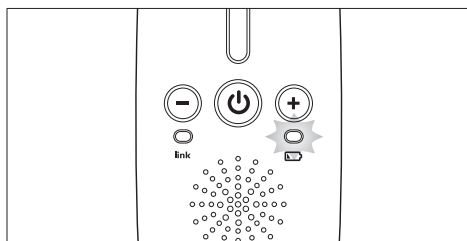
- 1 Apăsați butonul pentru lumina de veghe de pe partea superioară a unității pentru copil pentru a aprinde sau a stinge lumina de veghe.



Unitatea pentru părinte

Led pentru baterie

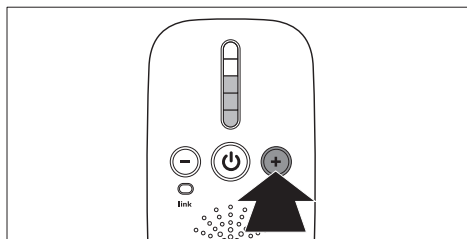
- 1 Ledul pentru baterie se stinge atunci când unitatea pentru părinte este conectată la priză sau când bateriile conțin suficientă energie.
- 2 Când bateriile sunt descărcate, ledul pentru baterie luminează roșu intermitent, iar unitatea pentru părinte emite semnale sonore.



- 3 Înlocuiți bateriile atunci când sunt descărcate (consultați „Introducerea bateriilor” din capitolul „Pregătirea pentru utilizare”).

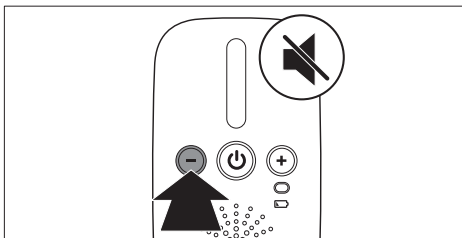
Setarea volumului

- 1 Apăsați butonul + pentru a crește volumul.



- *Veți auzi un semnal sonor de fiecare dată când apăsați butonul pentru a mări sau a micșora volumul cu un nivel.*
- *Ledurile pentru nivelul sunetului se aprind scurt pentru a afișa volumul actual.*

- 2 Apăsați butonul - pentru a micșora volumul. Dacă mențineți apăsat butonul - timp de 2 secunde, veți dezactiva sonorul.



Notă:

Când dezactivați sonorul, ledurile pentru nivelul sunetului arată că bebelușul scoate sunete. Cu cât sunetul bebelușului este mai intens, cu atât mai multe indicatoare pentru nivelul sunetului se aprind.

7 Curățare și întreținere

- Nu utilizați spray de curățare sau soluții de curățare lichide.
- Deconectați de la priză unitatea pentru părinte și unitatea pentru copil înainte de curățare.
- Curățați unitatea pentru părinte, unitatea pentru copil și adaptoarele cu o cârpă uscată.

8 Depozitarea

- Scoateți bateriile din unitatea pentru părinte dacă nu intenționați să o utilizați timp de peste o lună.
- Depozitați unitatea pentru părinte, adaptorul acesteia și unitatea pentru copil într-un loc uscat și răcoros.

9 Comandarea accesoriilor

Pentru a cumpăra accesorii sau piese de schimb, vizitați **www.shop.philips.com/service** sau mergeți la distribuitorul dvs. Philips. Puteți, de asemenea, să contactați Centrul de asistență pentru clienți Philips din țara dvs. (consultați broșura de garanție internațională pentru detalii de contact).

10 Garanție și asistență

Dacă aveți nevoie de informații sau de asistență, vă rugăm să vizitați site-ul web Philips la **www.philips.com/support** sau să consultați broșura de garanție internațională separată.

11 Protecția mediului

- Acest simbol înseamnă că nu trebuie să aruncați aparatul împreună cu gunoiul menajer. Predați-l la un punct de colectare autorizat pentru aparate electrice. Eliminarea corectă ajută la protejarea mediului înconjurător.



- Această pubeză tăiată înseamnă că aparatul conține baterii de unică folosință care nu pot fi aruncate împreună cu gunoiul menajer. Predați bateriile la un punct de colectare autorizat pentru baterii. Eliminarea corectă a bateriilor ajută la protejarea mediului înconjurător.



12 Întrebări frecvente

De ce nu se aprinde ledul de alimentare al unității pentru copil și ledul „link” (legătură) al unității pentru părinte atunci când apăsoarele butoanelor de pornire/oprire ale unităților?

- Probabil că una sau ambele unități nu sunt conectate corespunzător. Conectați unitățile la priză și apăsați butoanele pornit/oprit pe ambele unități timp de 3 secunde pentru a stabili conexiunea dintre unitatea pentru părinte și unitatea pentru copil.
- Dacă utilizați unitatea pentru părinte cu baterii, bateriile unității pentru părinte sunt descărcate sau nu există baterii în compartimentul respectiv.

De ce indicatorul luminos „link” (legătură) de pe unitatea pentru copil luminează roșu continuu?

- Unitatea pentru copil și unitatea pentru părinte sunt în afara razei de acțiune. Mutați unitatea pentru părinte mai aproape de unitatea pentru copil.
- Este posibil ca unitatea pentru copil să fie oprită. Porniți unitatea pentru copil.

De ce semnalizează sonor unitatea pentru părinte?

- Dacă unitatea pentru părinte semnalizează sonor în timp ce indicatorul luminos „link” (legătură) este aprins roșu continuu, conexiunea cu unitatea pentru copil este pierdută. Mutați unitatea pentru părinte mai aproape de unitatea pentru copil sau porniți unitatea pentru copil dacă a fost oprită.
- Este posibil ca unitatea pentru copil să fie oprită. Porniți unitatea pentru copil.

De ce produce aparatul un zgomot înalt?

- Este posibil ca unitățile să fie prea apropiate una de cealaltă. Asigurați-vă că unitatea pentru părinte și unitatea pentru copil se află la cel puțin 1 metru/3,5 ft una de cealaltă.

De ce nu aud nici un sunet/De ce nu aud când copilul plânge?

- Este posibil ca unitatea pentru copil și unitatea pentru părinte să fie în afara razei de acțiune. Reduceți distanța dintre unități.
- Este posibil să fi setat volumul la cel mai scăzut nivel (mut). Măriți volumul.

De ce unitatea pentru părinte reacționează prea repede la alte sunete?

- Unitatea pentru copil preia și alte sunete decât cele ale copilului. Mutați unitatea pentru copil mai aproape de copil (dar respectați distanța minimă de 1 metru/3,5 ft).

Raza de acțiune specificată a monitorului pentru copii este de 300 metri/985 ft.

De ce monitorul meu pentru copii acționează pe o distanță mult mai mică?

- Raza de acțiune specificată este valabilă numai pentru exterior, în spațiu deschis. În interior, raza de acțiune este limitată de numărul și tipul pereților și/sau tavanelor dintre unități. În interior, raza de acțiune va fi de până la 50 metri/150 ft.

De ce se pierde conexiunea sau există întreruperi de sunet când în când?

- Unitatea pentru copil și unitatea pentru părinte sunt probabil aproape de limitele maxime ale razei de acțiune. Încercați o altă așezare a acestora sau reduceți distanța dintre unități. Rețineți că de fiecare dată durează aproximativ 30 de secunde pentru stabilirea unei conexiuni între unități.
- Este posibil să fi așezat unitatea pentru părinte lângă un transmițător sau lângă un alt aparat DECT, precum un telefon DECT sau un alt sistem de monitorizare pentru copii de 1,8 GHz/1,9 GHz. Deplasați unitatea la distanță de alte aparate până când se restabilește conexiunea.

Monitorul pentru copii este protejat împotriva indiscreției și interferențelor?

- Tehnologia DECT a acestui monitor pentru copii garantează discreția și absența oricăror interferențe de la alte echipamente.

De ce bateriile unității pentru părinte se descarcă atât de repede atunci când utilizez unitatea cu baterii?

- Durata de funcționare cu baterii poate fi de până la 24 de ore, dar aceasta depinde de tipul de baterii și de durata și frecvența cu care utilizați unitatea pentru părinte cu baterii. Vă rugăm să rețineți că bateriile nu se încarcă atunci când unitatea pentru părinte este conectată la priză. Cuplați la priză unitatea pentru părinte atunci când este disponibilă o priză de perete pentru a economisi bateria.
- Asigurați-vă că utilizați baterii AA R6 de 1,5 V alcaline nereîncărcabile sau baterii reîncărcabile AA R6 de 1,2 V încărcate complet. Reîncărcați bateriile reîncărcabile într-un încărcător de baterie separat.

Pot utiliza unitatea pentru copil cu baterii?

- Nu, nu puteți utiliza unitatea pentru copil cu baterii. Unitatea pentru copil poate fi utilizată numai la o priză electrică.

